

Jakarta , 19 May 2022

Number. 1941/PIS6210/2022-S7

# Subject : Invitation to Bid Spot Charter MR – WO Laycan 25 - 26 May 2022 (00.01-23.59)

## To: Shipowners/Shipbrokers

Dear Sirs,

PT Pertamina International Shipping (PIS), a wholly-owned subsidiary and controlled by PT Pertamina (Persero), invites Shipowners/Shipbrokers to bid for a trading vessel, with the following specification, terms, and conditions as follow:

|                  | , ,              |                           |           |           |
|------------------|------------------|---------------------------|-----------|-----------|
| Lay Can          | Cargo<br>(KBbls) | Load                      | Disch 1*  | Disch 2*  |
|                  | (                |                           |           |           |
| 25 - 26 May 2022 | 200              | 1 SP/SB Singapore/Tg      | 1 SP/SB   | 1 SP/SB   |
| (0001-2359H)     |                  | Bin/Tg                    | Semarang, | Balongan, |
|                  |                  | Langsat/Pengerang - Range | Indonesia | Indonesia |

### A. Specification:

| 1.  | Type of Vessel & Hull     | : | Motor Tanker & Double Hull              |
|-----|---------------------------|---|---|
| 2.  | Type of Cargo             | : | Gasoline / CPP                          |
| 3.  | Deadweight (about -/+5%)  | : | 30,000 MT – 45,999 MT                   |
|     |                           |   | (To be remeasured into DWT 34,999 MT)   |
| 4.  | YOB / Flag                | : | 1998 Up / Foreign or Indonesian Flag    |
|     |                           |   | (Indonesian Flag is Preferable)         |
| 5.  | Draft                     | : | Max. 9 M @ 200 KB                       |
| 6.  | LOA                       | : | Max. 185 M                              |
| 7.  | Service Speed             | : | Min. 12 Knots                           |
| 8.  | Cargo Tank Capacity (98%) | : | Min. 32,000 M3 (abt 200 KB)             |
|     | excl. Slop tank           |   |   |
| 9.  | Cargo Segregation         | : | Min. 2 (two) Grades                     |
| 10. | Cargo Oil Tank Coating    | : | Whole Tank Coated                       |
| 11. | Loading Rate              | : | Min. 2,000 KL/hour (cummulative)        |
| 12. | Discharging Rate; or      | : | Min. 1,500 KL/hour (simultaneously); or |
|     | Discharging Pressure      |   | 7 Kg/cm2                                |
| 13. | Cargo Pump                | : | Min. 2 (two) Sets                       |
| 14. | Derrick/Crane             | : | Min. 1 (one) set SWL 10 Ton             |
| 15. | Ballast Tank              | : | Segregated Ballast Tank                 |
| 16. | Number of Unit            | : | 1 (one) Unit                            |
| 17. | Number of Voyage          | : | 1 (one) Voyage                          |
| 18. | Information System        | : | Internet On Board (24 Hours)            |
|     |                           |   |   |



PT Pertamina International Shipping Patra Jasa Office Tower Lantai 3 & 14 Jl. Jend. Gatot Subroto Kav 32–34, Kuningan Timur,

Telphone T +62 21 52900271/522900272 www.pertamina-pis.com



#### Number. 1941/PIS6210/2022-S7

| 19. | Loading Port     | : | 1 SP/SB Singapore / Tg Bin / Tg Langsat / |
|-----|------------------|---|---|
|     |                  |   | Pengerang - Range                         |
| 20. | Discharging Port | : | 1 SP/SB Semarang, Indonesia (SPM) f/b 1   |
|     |                  |   | SP/SB Balongan, Indonesia (SPM)           |

#### B. Terms & Conditions:

- 1. Total Laytime: 96 Hours
- 2. Terminal Approval: Vessel should be accepted by the Terminal both ends and by Pertamina Safety Team
- 3. Charter Party Form: Asbatankvoy
- 4. Freight Cost: in USD Lumpsum (incl. Withholding Tax Max. 20%, Add Comm 2.5%, Port/STS Cost and any other cost related to Owner's responsibility but excluding VAT).
- 5. Demurrage Rate: in USD pdpr (incl. Withholding Tax)
- 6. Comm Structure: 2.5% Address Commission to Charterers on Freight/Dead Freight/Demurrage (If Any) deductibe at source
- Term of Payment (Mandatory, Non-Negotiable): Payment shall be paid in U.S. Dollars within 14 (fourteen) banking days upon completion of discharge and completed invoicing documents (as below) received by Charterer.
  - a. Letter of Appointment and Fixture Recap.
  - b. Invoice.
  - c. Original DGT-1 and COR (Country of Residence Certificate) with Fiscal Year 2022 For The Purpose of Compliance With Indonesia Tax Regulation.
  - d. B/L (Bill of Lading).
- 8. Unavoidable Transportation Loss : Max. 0.07%
- 9. When submitting the offer, please also attach vessel documents as follow:
  - a. Q88
  - b. P&I Entry Certificate
  - c. International Loadline Certificate
  - d. Loadline Line at DWT 34,999 MT
  - e. CLC
  - f. CLBC
  - g. ISSC
  - h. SIRE report
  - i. Class Status report
  - j. Crew matrix
  - k. SMC
  - I. Certificate of Registry
  - m. IOPP
  - n. International Tonnage Certificate
  - o. Safe Manning Certificate
  - p. All Solas Certificates (3 Docs)
  - q. LOI for Delivering Cargo Without OBL (please see attached format)
  - r. LOI for Doping Operation (please see attached format)
- 10. Subject to Terminal and Charterer's Management Approval

Please submit your best offer in good order by replying this email (pis.chartering2@pertamina.com, vania.pratiwi@pertamina.com, Dedi.Alfiyan@pertamina.com, erwien@pertamina.com, pis.chartering2@gmail.com) latest by today, May 19th 2022 at 15.00 JKT TIME for our evaluation.





Number. 1941/PIS6210/2022-S7

Specifications, terms & conditions, tender schedule and other complete explanations can be accessed in the attached file and through our website at the following link: <u>https://www.pertamina.com/id/news-room/shipping-procurement</u>.

Looking forward to your favourable proposal.

Best Regards,

Manager Ship Chartering



**Erfien Purwanto** 

